



ふうしん ふくら通信

第132号 2017年9月1日発行

お知り合いの外国の方にお渡しください。

江南市の在留外国人数 1,751人 (2018年7月末現在)

江南市国際交流協会 ふくらの家

江南市古知野町古渡142-2

0587-56-7390 fukura@feel.ocn.ne.jp

☆ボランティア募集中☆

しみん たの 市民まつりを楽しもう!

〇日時 10月6日(土) 9時~17時

7日(日) 9時~16時

〇場所 すいとぴあ江南

フリーマーケットやステージイベントなどいろいろな

催しがあります。国際交流協会もブースを出しますので遊びにきてください。

◆無料シャトルバス

運行コース

・江南駅経由布袋コース(布袋駅→江南駅→すいとぴあ江南→江南駅→布袋駅)

・宮田コース(すいとぴあ江南→宮田周辺→すいとぴあ江南)

・フラワーパークコース(すいとぴあ江南⇄フラワーパーク江南)

運行日程

・6日(土)…午前8時~午後5時 ・7日(日)…午前8時~午後4時



しりつようちえん にゆうえん う つ 私立幼稚園の入園受け付けをします。

市内の私立幼稚園では、2019年4月からの入園願書の受付を下記のとおり行います。

【募集人員(ぼしゅうじんいん)】

幼稚園(ようちえん)のなまえ	ねんほいく 1年保育 まんさい (満5歳)	ねんほいく 2年保育 まんさい (満4歳)	ねんほいく 3年保育 まんさい (満3歳)
江南幼稚園(こうなんようちえん) 0587(55)6241	少し(すこし)	少し	120人
認定江南こども園グレイス(にんていこうなんこどもえんぐれいす) ※幼稚園部分の募集 0587(58)8710			50人
すみれ幼稚園(0587)54-6633	少し	少し	60人
愛知江南短期大学付属幼稚園(あいちこうなんたんきだいがくふぞくようちえん) 0587(59)7000	少し	少し	100人

入園希望の方は、それぞれ希望する幼稚園で、入園案内、願書を受け取り、各幼稚園に提出をしてください。

☆入園案内・願書の配布 9月3日(月)~各幼稚園で配布します。

にゅうえんがんしょうけつけ がっ じ かくようちえん うけつけ
☆ 入園願書受付 10月1日(月)9時～各幼稚園で受付します。
じゅぎょうりょう ほじよ まん さい さい しょうちえんじ ほごしゃ しょうとく すく ばあい じゅぎょうりょう いちぶ ほじよ
☆ 授業料の補助 満3歳～5歳の幼稚園児のうち、保護者の所得が少ない場合などに、授業料の一部を補助し
ていますので、詳しくは問合せてください。
といあわ かくようちえん
問合せ 各幼稚園
こうなんしりつほいくえん にゅうえん がつごう し
☆ 江南市立保育園の入園については、10月号でお知らせする予定です。

リサイクルステーションについて

しげん はいしゆつ りべんせいこうじょう のため、リサイクルステーションを開設しています。

かいせつにちじ	げつよう どうようび しゆくきゆうじつ ねんまつねんし のぞ	ごぜん 10じ ごご 4じ
開設日時	月曜～土曜日(祝休日および年末年始を除く)	午前10時～午後4時
ばしょ	かんきょうじぎょう ない こうなんしわだまちはあさひ 環境事業センター内(江南市和田町旭181)	
たいしょう	しないうじじゆう こじん かぎ じぎょうしや もちこ 対象者 市内在住の個人に限ります(事業者の持ち込みはできません)。	



つぎ しげん うけい ぶんべつ はんにゆう
次の資源ごみを受け入れます(あらかじめ分別して搬入してください)。

受け入れ可能な資源ごみ

かみりい はいしゆつ せいようきほうそうるい はい あきかんるい あ るい ほっぼう めのるい
紙類、プラスチック製容器包装類、廃プラ、空き缶類、空きビン類、トレイ、ペットボトル、発泡スチロール、布類、
てつりい こがたかでん つち とくべつ かんでんち けいこうかん すいぎん ふくむゆうがい るい かん
鉄類、小型家電、プランターの土、特別ごみ(乾電池、蛍光灯などの水銀を含む有害ごみ)、パソコン類(ブラウン管モ
のぞ
ニターは除く)

搬入できないごみ

ちゆうがた でんかせいひん せいひん せんいせいひん もくせいひん かさ せんていし くさ うめた
中型ごみ(電化製品など・プラスチック製品・繊維製品・木製品・傘)、剪定枝・草、埋め立てごみ

こがたかでん うけい けいたいでんわ デジタルカメラ こがたげーむき けいたいがたおんがく せんたく
なお、小型家電として受け入れているのは、携帯電話、デジタルカメラ、小型ゲーム機、携帯型音楽プレーヤー、電卓、
でんしじしょ でんきえんちゆう るい
電子辞書、リモコン、電気延長コード、ケーブル類です。

いがい でんかせいひん おす まいのちく けいこうかん せいせきばしょ ちゆうがた だ
これ以外の電化製品は、お住まいの地域の資源ごみ集積場所に「中型ごみ」として出してください。

といあわせ しやくしよかんきょうか ないせん にほんご
問合せ 市役所環境課0587(54)1111(内線257)へ(日本語のみ)。

近隣の皆さんに迷惑の掛かるような屋外燃焼行為はしないようにしましょう

こうなんし おくがい しようきやく のや くじょう かずおくよ
江南市には、屋外でゴミを焼却する、いわゆる野焼きによる苦情が数多く寄せられています。

くじょう ぐたいき ないよう しようきやく のくさ けむり せんたくもの つ けむり いえ なか はい
苦情の具体的な内容は、・ゴミを焼却するにおいが臭い・煙により洗濯物においが付く。煙が家の中に入
るため煙たくて窓を開けていられないなどで、多くの皆さんが困っています。法令や条例で定められた一定基準を満た
した適合焼却炉を使用せず、畑や敷地内に掘った穴やドラム缶などの簡易焼却炉で野焼きを行うと、煙や悪臭、
償却灰の飛散だけでなく、焼却するものによってはダイオキシン類などの有害物質を発生させ、近隣の皆さんの健康
や生活環境に悪影響を与える場合があるため、一部の例外を除いて、法令や条例により禁止されています。

す せいかつかんきょう つく ひとり きょうりよく ひつよう みな きょうりよく よいせいかつかんきょう ます
住みやすい生活環境を作るためには、一人ひとりの協力が重要です。皆さんで協力して、より良い生活環境を築
いていきましょう。

ごみの処理方法

家庭で出たごみは、市のごみカレンダーなどを参考にして適切に処理してください。可燃ごみは市指定の袋を使用し、資源ごみは分別して資源ごみステーションに出してください。

剪定枝・草の分別

剪定枝、草、落ち葉などはできる限り次の表の通り、資源ごみとして出していただくようお願いいたします。なお、剪定枝、草、落ち葉などは、自宅での保管期間が長くなることもあるため、可燃ごみとして出されたものも収集しています。

ごみの種類	ごみの出し方
草	土の中に埋めるまたは資源ごみ（剪定枝・草）
剪定枝（葉がついているような先端部分）	資源ごみ（剪定枝・草）
切り枝（長さ60cm未満および直径15cm未満のものに限定）	資源ごみ（中型ごみ）
落ち葉	堆肥にするまたは資源ごみ（剪定枝・草）

問合せ 市役所環境課 0587(54)1111（内線421）へ（日本語のみ）。

検診を受けましょう！ 問合せ：江南市保健センター（56-4111）※日本語のみ

なまえ	対象となる人	実施時期	予約受付	内容
乳がん検診 ★要予約	40歳以上の方(1979年3月31日以前に生まれた方) ※2017年4月以降に受診している方は対象外です。	9月6日(木) 午前・午後	受付中	エックス線撮影法(マンモグラフィ) 定員 各100人(先着順) 検診料 840円 ※妊娠中、授乳中、断乳後1年間以内の方やペースメーカーを使用している方、豊胸手術、VPシャントを受けている方は、受診できません。 ※視触診法は女性医師とは限りません。
	30～39歳の方(1979年4月1日～1989年3月31日生まれの方)※2018年4月～2019年3月)内の受診は1回までです。	9月20日(木) 午前・午後	受付中	超音波法および視触診法 定員 各100人(先着順) 検診料 840円 ※授乳中の方は受診できません。 ※視触診法は女性医師とはかぎりません。

○江南市はがん検診推進事業（無料クーポン券）を実施していません。

予防接種のお知らせ

問い合わせ先・会場：江南市保健センター 0587-56-4111

○集団予防接種

名称	対象者	実施日	受付時間	
BCG接種	2018年3月1日～16日生まれ	9月11日(火)	13:45～	指定日でない日に接種を希望する方は事前に必ず連絡してください。 直前の連絡についてはお断りする場合があります。
	2018年3月17日～31日生まれ	9月28日(金)	14:30	

○個別予防接種

望ましい時期に各種予防接種の予診票を送ります。届いたら、予診票と母子健康手帳を持って早めに接種を受けてください。転入（江南市に引っ越してきた）、紛失（なくした）などで江南市の予診票を持っていない人は、母子健康手帳を持って保健センターへ行ってください。

【乳幼児】4種混合（DPT-IPV）、ポリオ、麻しん風しん（MR）、日本脳炎、ヒブ、小児用肺炎球菌、水痘

【学 童】2種混合（DT）、日本脳炎（特例対象者）

☆ヒトパピローマウイルス（子宮頸がん予防）については、現在積極的に勧めていません。接種を希望する人で予診票を持っていない人は、母子健康手帳を持って保健センターまで取りに行ってください。

○ポリオの接種が終わっていて三種混合接種が完了していない人は、保健センターへ相談してください。

○医療機関で接種できます（必ず事前に予約が必要です）。

○予防接種は子どもの日ごろの健康状態をよく知っている保護者が連れて行ってください。保護者が一緒に行けない場合は、委任状が必要です。委任状は保健センターに取りに行くか、市のホームページでダウンロードできます。

http://www.city.konan.lg.jp/kenkousei/hoken_center/tyusya/inindoui.pdf

○犬山市、大口町、扶桑町の医療機関でも接種できます。直接医療機関に申し込んでください。

市町村の枠を超えた県内の医療機関で子どもの予防接種ができます。ただし、かかりつけ医であること、里帰り出産など、対象者には条件があります。また、接種前に保健センターで手続きが必要です。

○ポルトガル語・英語・中国語・スペイン語に翻訳した予診票・予防接種の案内文書が必要な人は、保健センターまで連絡をしてください。

○子どもの健康＜誕生から3歳までの健診＞

＜誕生から3歳までの健診＞

種別	対象者	実施時期	受付時間	内容
4 ヵ月児健康診査	2018年5月1日～16日生まれ	9月13日（木）	13：00～	生後6ヵ月未満で未受診の方も可
	2018年5月17日～31日生まれ	9月27日（木）		
1歳6ヵ月児健康診査	2017年2月1日～12日生まれ	9月12日（水）	13：45	2歳未満で未受診の方も可 ※フッ化物塗布があります
	2017年2月13日～28日生まれ	9月26日（水）		
3歳児健康診査	2015年9月1日～18日生まれ	9月3日（月）		4歳未満で未受診の方も可 ※尿検査があります
	2015年9月19日～30日生まれ	9月10日（月）		
2歳6ヵ月児歯科健康診査★要予約	2016年4月～6月生まれ	10月5日（金）	13:00 ～13:20	フッ化物塗布、歯磨きチェックなど ★予約開始予約開始9月3日（月）～

※フッ化物塗布について

1歳6ヵ月児健康診査、2歳6ヵ月児歯科健康診査では、希望するお子さんにフッ化物塗布を行います。事前に歯磨きをしてきてください。また、フッ化物塗布後30分は飲食ができません。塗布前に水分補給ができるようにお茶などをお持ちください。

国際交流協会「ふくらの家」では、教育や仕事をはじめ、生活に関する相談を受け付けています。秘密は守ります。

受付時間 月～金曜日 10：00～15：00（TEL 0587-56-7390）